

10.05.1985

Duchowny rada Jurij Herman zemřel	Pfarrer Georg Hermann gestorben
Pjatk 10. meje 1985 zemřel nahle kněz duchowny rada Jurij Herman na swoim wuměnkú w Radworju, na kotryž bě so hakle 18. januara tutoho lěta podať, po tym, zo bě k 15.12.1984 ze strowotnych přičin faru we Njebjelčicach spuścić. Kněz Jurij Herman je w lětach 1956 do 1963 w Radworju jako kapłan skutkował a bě z Radworskim fararjom w lětach 1968-1976. Za swoje skutkowanje a za swoju službu je wosebite wotpowědne čłowjeske kmanosće měł, je zamóhl z ludźimi wobchadźeć, z nimi so rozmołwjeć, je so starał wo dušine zbožo swojich wosadnych, je zdokonał wosady w duchu přezjednoty nawjedować. Jako młodžinski kapłan njeje ze swoim hudźbnym talentom a wjesolej powahu jenož młodych zahorjał, ale bě w Radworskej wosadze pola wšěch generacijow woblubowany. Tež hdyž jako farar zaso do Radworja přindže, běchu jeho čłowjeska powaha, jednorosć a towaršliwosć za njeho charakteristiske. Wutoru, dnja 14.05.1985 bu duchowny rada Jurij Herman na Radworskim pohřebnišću z jara wulkim přewodom pochowany. Njebjelčanski cyrkwinski chór spěwaše swojemu poslednjemu fararjej a kněz biskop Gerhard Schaffran měješe swjatočny rekwiem w Radworskej farskej cyrkwi. Njeh wotpočuje w Božim pokoju na pohřebnišću Radworskim, w nadźiji na zrowastanjenje a wěčne žiwjenje.	Am Freitag, dem 10. Mai 1985, starb unerwartet Herr geistlicher Rat Georg Hermann. Er hatte sich erst am 18. Januar dieses Jahres in Radibor in seinen Ruhestand begeben, nachdem er zum 15.12.1984 aus gesundheitlichen Gründen die Pfarrei in Nebelschütz verlassen hatte. Herr Georg Hermann hat in den Jahren 1956 bis 1963 in Radibor als Kaplan gewirkt und war in den Jahren 1968-1976 Pfarrer von Radibor. Sein Wirken und sein Dienst waren geprägt von tiefem menschlichem Einfühlungsvermögen. Er konnte sehr gut mit Menschen umgehen, sich mit ihnen über Probleme unterhalten und hat sich seelsorgerisch um alle seiner Gemeindeglieder gekümmert und die Gemeinde im Geiste der Einheit und Gleichheit geleitet. Als Jugendkaplan hat er mit seinem musikalischen Talent und seinem fröhlichen Wesen nicht nur die Jugend begeistert, sondern er war in der Radiborer Kirchgemeinde bei allen Generationen beliebt. Auch als er 1968 als Pfarrer wieder nach Radibor kam, waren sein menschliches Wesen, die Einfachheit und die Geselligkeit für ihn charakteristisch. Am Dienstag, dem 14.05.1985, wurde der geistliche Rat Georg Hermann auf dem Radiborer Friedhof unter sehr großer Begleitung von Nebeschützer und Radiborer Gläubigen beigesetzt. Der Nebelschützer Kirchenchor sang seinem letzten Pfarrer und Herr Bischof Gerhard Schaffran zelebrierte ein feierliches Requiem in der Radiborer Pfarrkirche.

start.....1985

From:
<http://82.165.187.122/> - Radibor - Chronik

Permanent link:
http://82.165.187.122/doku.php?id=10.05.1985_pfarrer_hermann_stirbt&rev=1764095637

Last update: 2025/11/25 18:33

